

ပေတဲ့ I နဲ့ <pei don:> 愚蠢的人, 笨蛋: ဉာဏ် ~ 笨蛋  
 II နဲ့ <pei ton:> 愚笨  
 ပေတဲ့တာ နဲ့ <pei don: ta> 愚蠢的人, 笨蛋  
 ပေတောင်: ဝါ <pei taun:> (书) 加强语气的结尾词: မှန်လု  
 ~ ။ 真对!  
 ပေတော်: ဝါ <pei di:> (书) 句子结尾语, 意即: “是……”  
 ပေတယ်လို့ သဲ <bei de lo'> = ပေမဲ့ / ဆောင်းရှုသိ ~ မချမ်း  
 လှုဘူး။ 虽是冬天, 但不太冷。  
 ပေတ္န် ကာ <pei tun'> (刀) 卷刃  
 ပေတဲ့ ကာ <pei hton> 迟钝  
 ပေတ်တင် ကာ <pei htet tin> = ပေတ်အက္ခရတင်  
 ပေတ်အက္ခရတင် ကာ <pei htet et kh-ya tin> 记载在贝叶  
 上  
 ပေထို့ နဲ့ <pei dout> ①摔炮儿 ②成捆的贝叶书  
 ပေထို့ကြီး နဲ့ <pei dout gyo:> 捆贝叶书的绳子  
 ပေပော်ကျုံ ကား <pei bei kyan gyan> 脏里巴叽  
 ပေပေတော် ကား <pei bei tei dei> 不务正业: ဘာအလုပ်မျှ  
 မလုပ်ပဲ ~ နေတယ်။ 游手好闲, 什么活也不干。  
 ပေပေရော် ကား <pei bei yei yei> 脏里巴叽: ပုစ္စးအကိုက်  
 ဖွံ့ဖြိုးလျှော်ပဲ ~ ဝတ်ဆင်နေတယ်။ 衣服不洗, 就这样脏着穿。  
 ပေပွဲင်ချုပ် နဲ့ <pei p-lin gyat> 没有写字的贝叶(用作贝叶册的封面或封底)  
 ပေပိုင် ကာ <pei byin> 修整贝叶  
 ပေးဗူး နဲ့ <pei bu:> 嫩的贝叶  
 ပေးဗူးတာ နဲ့ <pei phu: za / pei bu: za> = ပေးဗူးလှာ့  
 ပေးဗူးလှာ့ နဲ့ <pei phu: hlwa / pei bu: hlwa> 写着字的贝叶, 写有命令、书信的贝叶  
 ပေမဲ့ နဲ့ <pei ma'> [巴] 爱, 爱戴  
 ပေမေတ္တာ နဲ့ <pei ma' t-hna> [巴] 性感  
 ပေမဲ့ I နဲ့ <pei hmi> ①身材适中的人 ②符合一般大小的东西 II ကာ <pei hmi> 适中, 符合规格: အရပ်အ<sup>မောင်း</sup>ပေမေပိုင်ကိုမျိုး။ 身材矮小。  
 ပေမဲ့ နဲ့ <pei mu> ①贝叶书稿 ②贝叶书的范本  
 ပေမဲ့ သဲ <bei me'> (口) 虽然……但是……: သိုးကတော်  
 မိန်းကတော် ~ ဘယ်လုပ်ငန်းမှုမာကြာက်ပါဘူး။ 女儿虽说是个姑娘家, 但什么工作都不怕。  
 ပေမဲ့ သဲ <bei mo'> (用于名词后) 因为……所以……:  
 သူလဲလောက်သား ~ 他也是个人, 所以……  
 ပေမဲ့ သဲ <bei min'> = ပေမဲ့  
 ပေမဲ့ သဲ <bei me'> 虽然……但是: မိုးရှာ့ ~ အလုပ်မပျက်  
 ပဲ။ 虽然下雨了, 但工作没有停。  
 ပေမဲ့ သဲ <bei me'> = ပေမဲ့  
 ပေမဲ့ သဲ <bei me lo'> 虽然……但是……

ပေမဲ့ နဲ့ <pei hmei:> ①眯缝眼儿 ②眯缝着眼看的人  
 ပေမဲ့မြေ့: ကား <pei hmei: hmei:> 眯缝着眼: မျက်လုံးကို  
 ~ လုပ်ထားသည်။ 眯缝着眼睛。  
 ပေယုံးယဉ်း: ကား <pei yin: yin:> 眯着眼睛(想睡觉)  
 ပေယုံးလက်း ကား <pei ya la'> [巴] (书) 用ပေးဗူး或လ表示省略, 从略  
 ပေယုံးလက်းမား ကား <pei ya la' kan> [巴] (书) 用ပေးဗူး或လ表示省略  
 ပေယုံးလက်းမား ကား <pei ya la' kan hta:> 弃之不顾:  
 သူကို ~ သည်။ 不管他了。  
 ပေယုံးလထိုး: ကား <pei ya la' hto:> 写ပေးဗူး或လ字表示省略  
 ပေရိပိတာ နဲ့ <pei ri mi ta> [英 perimeter] ①【数】周, 周长, 周界线, 周边 ②【医】视野计  
 ပေရော် ကား <pei yei> 弄脏: သူ့ပေးဗူးနှင့်ခြေသလုံးတွင်ဖုတ်အလုံးလူး ~ နေခဲ့။ 他的肩上和小腿上都是土。  
 ပေရုံး နဲ့ <pei yo:> 【解】(耳朵内的) 犁骨  
 ပေရှည် နဲ့ <pei yi> 棕汁  
 ပေရှုံး နဲ့ <pei ywet> 贝叶  
 ပေလား ဝါ <pei la' an> (书) 表将来时的语气助词  
 ပေလို့ I နဲ့ <pei leit> 贝叶卷 II ကား <pei leit> (刀、剑的) 卷刃  
 ပေလုပ်မျက်းကိုင် နဲ့ <pei lout myin: gain> ①修整贝叶、在贝叶上划线的技术 ②从事上述工作的人  
 ပေသီး နဲ့ <pei dhi:> ①贝叶果 ②小孩玩的玻璃球之类的弹子  
 ပေသီးတွဲဗုံး နဲ့ <pei dhi: twet khon> 算盘  
 ပေအုံ ဝါ <pei an:> (书) 表示将来时的语气助词  
 ပေး I ကား <pei:> ①给, 授予: ဒီစာအပ်ကိုသူ့အား ~ ပါ။ 把这本书给他吧。②(合) 给予……, 使之……: ကောင်းချိုး ~ ချေမှုးသာ ~ အော် ~ । သေးမဲ့ ~ । သို့လ ~ । ဦးစား ~ 等 ③花费 ④意谓, 表示: ပုဂ္ဂိုလ်အကျိုးကို ~ သည်။ “ပုဂ္ဂိုလ်” 这个词的词义是“男人” II ကား <pei:> ①表示为他人做事, 给, 帮, 替: မင်းကြိုကျော်အောင်တရာုပ် ~ မလား။ 你能帮我做一件使我满意的事吗? / ကျော် ပြော ~ မယ်။ 我替你说。②表示建议, 鼓励或支持: ကြတ် ~ စွဲ။ 加油! / တို့ ~ စွဲ။ 挤啊! / ပြေး ~ စွဲ။ 跑啊!

ပေးကမ်း: ကာ <pei: kan:> 给予, 递给  
 ပေးကမ်းစာ နဲ့ <pei: kan: za> = ပေးစာကမ်းစာ  
 ပေးကမ်းစွဲနဲ့ ကာ <pei: kan: sun' kye:> 施舍  
 ပေးကျွေး: ကာ <pei: kywei:> 供养  
 ပေးကျွေး ကာ <pei: khyei> 还清(债务); 付清(款项): တင်နေသာကြုံးကို ~ ထိုက်ပြီ။ 还清了债务。/ နာရိဘိုးမ ~ ရသေး